

大漢報

The Chinese Times

Printed & Published
No. 1 EAST ENDER STREET
VANCOUVER 4, B.C., CANADA
Phone MU 3-8941

Established in 1907, is the oldest CHINESE NEWSPAPER in Vancouver.
Published every day except Sunday and Holidays by
THE CHINESE PRESSMAN
IN CANADA
PUBLISHERS LIMITED

17

(號八式第卷十第紙聞新) Mon., 17 March 1969 (Vol. 30 No. 288 Page 1)

日九廿小月正年酉己

義氣團結 忠誠救國 義快除奸

郵寄或派到 一律每月二元

每季六元

半年十二元

全年二十四元

零售每份一毛

今春雨紛紛 明午轉晴
高溫度四八 低溫度四式

珍寶島血戰十時中共軍民祝捷

中蘇邊境劇戰

雙方互報勝利

(莫斯科十七日美聯社電) 蘇聯遠東太平洋軍事指揮官巴甫洛夫將軍昨發出報告，謂昨星期六中共軍動用一團步兵隊，約三千人，在炮兵及坦克之支援下，向海參崴南，衝過結冰之烏蘇里江，向大島斯島(即珍寶島)進攻，與蘇聯邊境發生激烈戰鬥，歷七小時，直至蘇軍增援趕到助戰，始將其擊退。

蘇聯報章及電台廣播報告，則謂此次邊境戰事，蘇聯軍隊亦在陣亡之列。

自從蘇方發表前線戰報後，莫斯科昨的民衆二百餘人，又向中共使領館門前舉行示威遊行，歷兩小時始行散去。

真理報今日又發表言論，聲明蘇聯的領土是神聖不可侵犯，及警告中共再作任何舉動，將受到更猛烈的還擊。

蘇聯國防軍昨週未與中共正規軍展開激戰，蘇軍以強烈炮火迎擊。

北京電台廣播消息：蘇軍採用大炮，裝甲車及田車隊，配合步兵參加邊境戰，歷十小時，蘇軍全部獲勝。

新華社發表報告稱：蘇聯軍隊包括裝甲坦克隊等數十輛，配合大批武裝部隊，於昨星期六晨四時開始向珍寶島中島及南島發動進攻。並謂：蘇軍不顧中國領土主權的警告，竟於上午八時發動進攻，當時中國衛戍軍自衛戰鬥，立即給予迎頭痛擊。直至下午一時，蘇炮隊轟擊烏蘇里江岸華界深入三、四里，及向中國邊境全面進攻。至下午七時，中國國防軍開始全面還擊，遂將犯境蘇軍全部擊退，保衛神聖的國土。

北京電台昨日報告，謂經過珍寶島衛士奮戰後，中國軍民舉行祝捷慶會。

華沙高峯會不歡而散

(布魯塞爾十七日美聯社電) 華沙七國領袖今日在此間舉行高峯會議，因因羅馬尼亞拒絕支持蘇聯與中共邊境戰事，而告不歡而散。

蘇聯曾以軍事援助印度，緬甸，馬來西亞等國。

新華社又指蘇聯與日本於一九六七年曾同意合作組織反侵略的行動機構，此乃蘇聯修訂侵略的行動機構，日本等國反對組織一項「反華一軍事同盟，該盟將蘇聯工人黨的祖家，莫斯科領袖已將蘇聯工人黨的祖家，在全民民主的招牌下，變為法西斯獨裁者施恐怖之地，到處佈置中營，監獄及狂人院，拘捕革命人民。

蘇聯嚴厲指責西德選舉總統乃屬非法

(波昂美聯社電) 蘇聯政府，於週末時向西德政府，強烈的攻擊，指責西德最近西柏林舉行總統選舉，乃係「毒害」莫斯科與波昂間的關係。

蘇聯大使館發言人，召各領事特派記者至大使館內，宣讀該份對西德政府的攻擊文件。

該發言人強烈暗示，最近連接東德汽車通道，發生阻塞現象並非一種臨時行動而已。

另指，三月五日在西柏林所作總統選舉，純屬一種非法選舉。此行動是西德政府加增柏林權力而已。

(華盛頓美聯社電) 總統羅納德·里根昨日宣佈，沒收此一削減國防預算案及廢除百分之十的增稅人息稅行動是否已議決。

羅納德·里根昨日宣佈，沒收此一削減國防預算案及廢除百分之十的增稅人息稅行動是否已議決。

委內瑞拉航機昨起飛後撞燬死一百五十人

(馬拉開波十七日美聯社電) 南美洲委內瑞拉國際航空公司多詩詩式雙引擎客機，昨由委內瑞拉西北部馬拉開波起飛，飛往美國南部邁亞米之際，於起飛兩分鐘後，突然意外撞落於郊住宅區內，全機焚燬，影響五百五十人喪生，造成該國歷史上最大慘劇。

該機撞落於郊，昨上午拾壹時拾伍分，載有乘客及機員共拾肆人，其中包括美國籍乘客七人，加拿大籍乘客一人，撞落於此間機場附近郊區，全部人員隨機喪生，另在機上殉難死者至少數十人。

重傷者廿六人，撞落於機房多間，失事原因未明，救援人員仍加緊在災區辦理善後工作中。

據此間瑞里亞大學醫院昨下午拾壹時發表報告稱：由災區運到該院內屍體達五百五十具，受傷者約一百餘人，其中包括機師，斷骨及受驚過度等。

壹玖陸零年拾月拾陸日，紐約市兩機相撞，死壹拾肆人。

壹九六六年拾月肆日，東京海灣日航機相撞，死壹拾叁人。

壹九六零年拾月肆日，巴黎機場法航機相撞，死壹拾叁人。

壹九六零年拾月拾陸日，南越美軍運貨機相撞，死壹拾玖人。

壹玖陸零年拾月拾陸日，東京附近美空軍軍機相撞，死壹拾玖人。

壹玖陸零年拾月拾陸日，地中海塞島尼哥西亞，瑞士機失事死一國人。

壹九陸零年三月五日，英國客機撞利利海東南部阿位伯游擊隊基地。

英相往宅調停內戰 同時呼籲美國協助

(倫敦美聯社電) 英國首相希思昨日在拉格比，與內閣中政府商討該國內戰問題。

威爾遜總理宣佈，威爾遜首相與內閣中政府商討該國內戰問題。

威爾遜總理宣佈，威爾遜首相與內閣中政府商討該國內戰問題。

威爾遜總理宣佈，威爾遜首相與內閣中政府商討該國內戰問題。

泰共遊擊十分猖獗

(曼谷美聯社電) 泰國政府，在動員一萬名軍隊，分別於泰國境內進行清剿共黨游擊的游擊戰。此舉行動在三年計劃上已進入了另一階段。

高級軍事官員稱，他預料共黨游擊戰在下月，加強軍事進攻。

此項戰爭，政府方面已超過一千人殉難，此等殉難者自壹九六〇年一月起，皆死於游擊戰及游擊隊暗殺。

如以屍體估計，游擊隊方面，共有五百人死亡，但相信有少許游擊隊，於受傷後在森林中喪生，政府相信游擊隊員共有三千人，在泰國內分成一百一十個組織。

美逃兵潛入大學宿舍 驅逐出境案延聆訊

(聖訊) 該名在西門非沙大學內非法居留，被入獄一週的美國海軍逃兵德羅遜出境聆訊案，由律師律師向法庭提出，因此案押後聆訊，日期尚未定。

移民局官員稱，該名逃兵德羅遜，在入獄一週後，才訂於聆訊日期。

律師表示，該名逃兵德羅遜，在入獄一週後，才訂於聆訊日期。

美俟後情報船出 均派戰艦沿途保護

(華盛頓美聯社電) 美海軍小組委員會報告指出，壹封由國家安全委員會發出的信件，提議凡美國派出的情報船出外工作時，應派戰艦護航。

該報告指出，雖然此項信件直接寄往顧問團主席手中，但此項信件從未送至小組委員會或他較高層級討論。

衆議院軍事小組委員會主席柏基目前正研究巴布魯魯在北極捕魚的條件。

他在小組委員會閉門會議後，指出此種保護行動，與情報船派往工作時五個組織。

水族館一死傷 豚海一死傷

(聖訊) 在史丹利公園內水族館之兩條鯨魚，其中一條昨日宣告死亡。

該條一死鯨魚名史倍沙，於上週五在水族館尚未開放前，由水族館人員發現死亡，此一消息昨日才由水族館公佈。

水族館館長坦曼，於週日晚發表此消息時，拒絕發表任何有關史倍沙死亡的消息。

他對記者指出，他不想談及此一事件，但一可靠消息透露，該鯨魚背脊折斷，背脊上并有牙齒咬過的痕跡。

隨其中有理由推斷，在同一水池中的鯨魚史堅拿，於水池中跳起再跌於水中時，不慎撞著史倍沙，使該鯨魚背脊折斷而死。

海豚背脊上亦有牙齒咬過的痕跡。

史堅拿欲將史倍沙拖至水面時的牙印。

去年八月時，水族館在片打港內曾購下三條鯨魚，但其中一條漏網逃去，水族館與有關人員曾四處尋找，皆沒法尋回此一失蹤鯨魚。

此外在該港內所剩下的兩條鯨魚，其中一條於稍後時，因心臟病突發而死，最後一條在去月時，被一羣鯨魚人士從港內網中放走，使水族館所購下的三條鯨魚沒有一條剩餘。

加國科學公會選定 兩教授為研究主任

(聖訊) 卑詩大學兩名教授，被加拿大科學公會選定為研究主任，該公會於昨日在該會舉行會議。

此兩名教授分別是海洋學及森林學家，史朝博士與海洋學專家及森林學家，史朝博士與海洋學專家及森林學家，史朝博士與海洋學專家及森林學家。

史朝博士與海洋學專家及森林學家，史朝博士與海洋學專家及森林學家，史朝博士與海洋學專家及森林學家。

各國降價傾銷小麥 加拿大無奈又減價

(奧太瓦加拿大電) 加拿大貿易部長柏平昨日在議院中宣佈，中央政府將與其他小麥出口國家削價再作競爭，特將小麥售價，減至比國際條約所訂最低價格更低。

柏平指出，因中央政府沒有其他路可行，除非是失去此項生意，否則必須削價。

加拿大政府對小麥價格，目前仍遵守國際條約所訂最低價格出售，該條約於九六八年七月一日生效，但其他國家小麥價格，却低於國際條約所訂最低價格。

因此加拿大政府決定必須採取行動以作貿易競爭。

沙林特使會見外長

(貝魯特，路透社電) 聯合國中東和平特使沙林，昨日與黎巴嫩外長艾爾沙赫會談，兩人商談達一十五分鐘。

沙林特使會見外長，於會後拒絕對記者發表任何評論，而沙林對記者指出，無論如何，沙林在與他會談中，曾發表一項書面提出的問題，此一問題目前由黎巴嫩政府。

沙林特使會見外長，於會後拒絕對記者發表任何評論，而沙林對記者指出，無論如何，沙林在與他會談中，曾發表一項書面提出的問題，此一問題目前由黎巴嫩政府。

中共加緊宣傳暴露蘇修反革命罪行

(東京美聯社電) 中共已發動另一次的反蘇宣傳浪潮，指蘇聯領袖在國內實施恐怖時代的暴行，及對外則勾結美國，欲謀達成其聯合控制全世界之目的。

新華社於昨週未發表大長七千五百五十字的英語廣播，猛烈抨擊蘇聯的反革命行動，謂蘇聯修正主義的叛徒，就在東南亞地區所施行最明顯的罪行，就是以大批武器及軍械，配給東南亞的反動份子，協助其強烈壓制人民武裝革命的鬥爭。此種破壞行動，是實施其世界性反革命變態的表現，藉以企圖達到美蘇聯合控制世界的目的。

戴高樂會基勝家後 計劃組織新歐洲

(巴黎路透社電) 法國總統戴高樂與西德總理基勝家會談後初步反應。

法國外交部發言人稱，戴高樂與基勝家會談將結束時，發表此計劃的綱要，基勝家於上週五晚結束會談後，立刻乘機飛返西德。

兩國元首於此次會談時，仍沒談及英國要求加入歐洲共同市場問題，基勝家對記者表示，他希望英國能加入此一歐洲組織。

他另指出，英國所提出要求，目前仍受到戴高樂強烈的反對。

匿臣削減國防費用

(華盛頓美聯社電) 總統羅納德·里根昨日宣佈，沒收此一削減國防預算案及廢除百分之十的增稅人息稅行動是否已議決。

羅納德·里根昨日宣佈，沒收此一削減國防預算案及廢除百分之十的增稅人息稅行動是否已議決。

委內瑞拉航機昨起飛後撞燬死一百五十人

(馬拉開波十七日美聯社電) 南美洲委內瑞拉國際航空公司多詩詩式雙引擎客機，昨由委內瑞拉西北部馬拉開波起飛，飛往美國南部邁亞米之際，於起飛兩分鐘後，突然意外撞落於郊住宅區內，全機焚燬，影響五百五十人喪生，造成該國歷史上最大慘劇。

該機撞落於郊，昨上午拾壹時拾伍分，載有乘客及機員共拾肆人，其中包括美國籍乘客七人，加拿大籍乘客一人，撞落於此間機場附近郊區，全部人員隨機喪生，另在機上殉難死者至少數十人。

重傷者廿六人，撞落於機房多間，失事原因未明，救援人員仍加緊在災區辦理善後工作中。

據此間瑞里亞大學醫院昨下午拾壹時發表報告稱：由災區運到該院內屍體達五百五十具，受傷者約一百餘人，其中包括機師，斷骨及受驚過度等。

壹玖陸零年拾月拾陸日，紐約市兩機相撞，死壹拾肆人。

壹九六六年拾月肆日，東京海灣日航機相撞，死壹拾叁人。

壹九六零年拾月肆日，巴黎機場法航機相撞，死壹拾叁人。

壹九六零年拾月拾陸日，南越美軍運貨機相撞，死壹拾玖人。

壹玖陸零年拾月拾陸日，東京附近美空軍軍機相撞，死壹拾玖人。

壹玖陸零年拾月拾陸日，地中海塞島尼哥西亞，瑞士機失事死一國人。

壹九陸零年三月五日，英國客機撞利利海東南部阿位伯游擊隊基地。

英相往宅調停內戰 同時呼籲美國協助

(倫敦美聯社電) 英國首相希思昨日在拉格比，與內閣中政府商討該國內戰問題。

威爾遜總理宣佈，威爾遜首相與內閣中政府商討該國內戰問題。

威爾遜總理宣佈，威爾遜首相與內閣中政府商討該國內戰問題。

威爾遜總理宣佈，威爾遜首相與內閣中政府商討該國內戰問題。

泰共遊擊十分猖獗

(曼谷美聯社電) 泰國政府，在動員一萬名軍隊，分別於泰國境內進行清剿共黨游擊的游擊戰。此舉行動在三年計劃上已進入了另一階段。

高級軍事官員稱，他預料共黨游擊戰在下月，加強軍事進攻。

此項戰爭，政府方面已超過一千人殉難，此等殉難者自壹九六〇年一月起，皆死於游擊戰及游擊隊暗殺。

如以屍體估計，游擊隊方面，共有五百人死亡，但相信有少許游擊隊，於受傷後在森林中喪生，政府相信游擊隊員共有三千人，在泰國內分成一百一十個組織。

沙林特使會見外長

(貝魯特，路透社電) 聯合國中東和平特使沙林，昨日與黎巴嫩外長艾爾沙赫會談，兩人商談達一十五分鐘。

沙林特使會見外長，於會後拒絕對記者發表任何評論，而沙林對記者指出，無論如何，沙林在與他會談中，曾發表一項書面提出的問題，此一問題目前由黎巴嫩政府。

沙林特使會見外長，於會後拒絕對記者發表任何評論，而沙林對記者指出，無論如何，沙林在與他會談中，曾發表一項書面提出的問題，此一問題目前由黎巴嫩政府。

愛情滋味甜若有見解

丁瑩樸素林鳳豪華能

「浪漫千金」是當今粵語片影壇兩位青春女星丁瑩、林鳳，有史以來破例首度攜手合作的電影。她們兩人都是演技精湛，最受廣大觀眾擁護及讚揚的優秀影星。可是，一向她們兩人都沒有機會合作。兩人扮像清秀，嗓音清脆，臉龐有戲，但不過中國戲劇是屬於含蓄而不暴露的藝術，以虛假傳神之原理表演，純是中國戲劇藝術最大的特點。就是掌握劇中人物形態之特性更出色之表現。

「浪漫千金」有精彩的劇情。有濃厚的人情味，能吸引每一個觀眾發生感情上的共鳴。更有豐富多采的娛樂性。丁瑩、林鳳扮演兩個身份性格都不同的女性，而這兩位女性都是我們生活在都市裡所熟悉的，更有英俊小生張英才、張儀、怪格女羅蘭、天才男女童星徐小明、陳鴻影、及三三與兩神童的精彩演出，使「浪漫千金」光芒萬丈，陣容龐大，正是牡丹綠葉之選。

「浪漫」金一在當前粵語片圈中，不容否認丁瑩和林鳳是兩位紅透半天的明星，在觀衆心目中早已存下了深刻印象，她們在影壇中，同屬不分軒輊的青春偶像。但是在戲路方面，丁瑩以飾演溫文貞靜少女型而稱譽於影壇，林鳳則于少女戲中是個中能手，但林鳳演青春少婦也為影壇談話，今拉攏丁瑩與林鳳，同屬擅演舞台演，輕重均勻，這兩顆當時得令大牌紅星擔綱，衆所週知富有朝氣的青春麗星。

美國荷理活的製片家，常設法把具有號召力和演技精湛的巨星，拉攏在一起合演一片。例如畢蘭加士與奧利谷巴主演之「龍虎干戈」，洛克蓋與奧利谷巴主演之「龍虎干戈」，洛克蓋與奧利谷巴主演之「龍虎干戈」，洛克蓋與奧利谷巴主演之「龍虎干戈」。

又說他紅得發紫，這便女子斷斷離也不得，就不能够常相依傍，也離且帶在身邊，過了三朝五日，且看張嘴的說話聽與的，再做區處。故此，母子二人定下主意，要帶他過門。

能紅又說：「我在這邊自然該做梅香的事，隨到那邊去，只與小姐一個主婢之分，其餘之人，我與他並無統屬，「能紅」二字是不許別人喚的。至於禮敬之間，也不肯十分卑全，將來也要嫁人做好事的，要求小姐全盤體面。至於拾我的轎子，雖比小姐小，也要與梅香有別。我原不是認嫁的人，要加上一名驕夫，只當送親的，這纔是個道理。不然，我斷斷不去。」韋氏母子見他講得入情，又且難於拋棄，只得

拉新演的十位男女主角，公映時，轟動影壇，受到廣大觀眾熱烈歡迎的影片，大收賣座之效。這便方針西人荷李活能修這機做，爲什麼我粵語片不能乎？現在「浪漫千金」已仿效法拉攏到丁瑩、林鳳兩位大星巨星合演，看來陣容強大，實際上，新開支用增加了多倍，製作水準提高，成本增加，只要花錢，困難迎刃而解。

「浪漫千金」丁瑩說，愛情滋味甜，有獨特見解，她扮演的貴都都市生活一個動感而又純良的女性，她是個家庭教師，也是個女管家，由於她長得美麗性情溫婉女主人弟弟(張英才)留學土木工程自青年，對她十分傾慕，本來一段美好情緣，一定有人修成眷屬，誰知出乎意料愛侶變成怨侶，丁瑩在片中演得感受愛情痛苦深了。

「浪漫千金」林鳳說，在繁華都市裡追求虛榮對立，兩種典型女性生活，一種是貪食享樂，沉溺於奢華生活中的女性，片中的林鳳乃屬此類女性典型，而另一種勤懇懇懇的丁瑩，此兩類女性的個性和生活方式，恰成強烈的對照，堪稱絕當業並。

此劇則由實社倫理新片「浪漫千金」定於廿三號(禮拜日)在蓬萊戲院映。

十二樓

李笠翁著

第五回

又說他紅得發紫，這便女子斷斷離也不得，就不能够常相依傍，也離且帶在身邊，過了三朝五日，且看張嘴的說話聽與的，再做區處。故此，母子二人定下主意，要帶他過門。

能紅又說：「我在這邊自然該做梅香的事，隨到那邊去，只與小姐一個主婢之分，其餘之人，我與他並無統屬，「能紅」二字是不許別人喚的。至於禮敬之間，也不肯十分卑全，將來也要嫁人做好事的，要求小姐全盤體面。至於拾我的轎子，雖比小姐小，也要與梅香有別。我原不是認嫁的人，要加上一名驕夫，只當送親的，這纔是個道理。不然，我斷斷不去。」韋氏母子見他講得入情，又且難於拋棄，只得

拂雲樓

李笠翁著

第五回

又說他紅得發紫，這便女子斷斷離也不得，就不能够常相依傍，也離且帶在身邊，過了三朝五日，且看張嘴的說話聽與的，再做區處。故此，母子二人定下主意，要帶他過門。

能紅又說：「我在這邊自然該做梅香的事，隨到那邊去，只與小姐一個主婢之分，其餘之人，我與他並無統屬，「能紅」二字是不許別人喚的。至於禮敬之間，也不肯十分卑全，將來也要嫁人做好事的，要求小姐全盤體面。至於拾我的轎子，雖比小姐小，也要與梅香有別。我原不是認嫁的人，要加上一名驕夫，只當送親的，這纔是個道理。不然，我斷斷不去。」韋氏母子見他講得入情，又且難於拋棄，只得

黑色肉彈震撼倫敦

一個非洲黑色肉彈出現，使倫敦好受了一枚炸彈爆發的震動，廿一歲的格爾蘭斯，是非洲獅子王型的性感尤物，她在舞臺上出現，充份表現她的非洲神秘氣氛。黑色肉彈從非洲來到倫敦，獻藝非唯一目的，她把所有非洲的東西從土風舞音樂，時裝以迄教育趨向，一一介紹出來，現，她又是模特兒兼電視女星，瑞典已看中這個黑色性感尤物，物色她在今年拍兩部電影。

新型旅館出賣

位於旺街，冷暖氣用俱全，有啤酒酒牌，因人力缺乏平賣，有意請來接洽。電話：352-7733, 468 Baker St., Nelson, B.C.

加中新型餐館出讓

埠內有人口五千，樓上有五個房居住，注意良好，兩面商議均可。Maple Leaf Cafe, Box 988, Canora, Sask.

宜僱經驗廚師兩名

離埠式百味高尚中西餐館，宜僱有經驗廚師兩名，工薪從優，請來函接洽并示電話。Wander Inn, Box 97, Cache Creek, B.C.

宜僱上等廚師

工資從優，適合夫婦工作，與後列洽商。P. O. Box 270, Watson Lake, Yukon, Phone 566-2233

尋柏文或屋爲居住

必須有兩睡房，適用，有意者請下午十時至，式電話：254-2797 洽商。

光猛兩房出租

適於夫。或單身士女，如有意者請電話 874-8272, 1312 28 Ave., East

單人房出賃

有傢俬，包電火煤氣，位在派屈街六六號，電話式五四一三〇

華仁食品

Wah Yan Cafe
619 GORE AVE., VANCOUVER 4, B.C.
羊城飽點 中秋月餅 歡迎外賣 地址：哥街六壹九號

中西餐館連實業出賣

唐人獨生意，向來興旺，現因有座位六十式，潤大廚房，用具齊備，樓上有六個房，因欠缺人力，被迫出讓。業主黃人君啓
Dixton Cafe, P. O. Box 304, Dixton, Sask.

代東

本黨謹訂於三月廿三日下午壹時舉行全加第二十屆懇親大會開幕典禮並備潔茗同日下午五時半假座喜臨門、竹林、兩大酒家設聯歡敬請
民治黨美洲總部 各國總支部
全加各埠黨社及洪門各機構暨各叔父昆仲
各界僑團代表屆時駕臨觀禮指示禮儀曷勝榮幸

代東

本黨謹訂於三月廿三日下午壹時舉行全加第二十屆懇親大會開幕典禮並備潔茗同日下午五時半假座喜臨門、竹林、兩大酒家設聯歡敬請
民治黨美洲總部 各國總支部
全加各埠黨社及洪門各機構暨各叔父昆仲
各界僑團代表屆時駕臨觀禮指示禮儀曷勝榮幸

馬氏總公所通告

爲通告事：本總公所在本年元月五日，即開百次會議決議，定於四月廿日下午一時舉行成立五十週年紀念大會，暨全加第五屆懇親大會，並即成立大會籌備處，除經分函通知各埠外，至其他各埠因間領卡技術兩埠公所外，至其他各埠因人數散居，無由匯集，茲爲普遍起見，特此登報通告各埠昆仲，如認爲有應派代表參加之必要，統希於大會開幕前，三星期內函通知爲要。

特價贈送

本行代理奇異男女化妝品，種類繁多，愛美婦女急切需要嘗試奇異化妝品之面世，能使各等婦女價值所願，例如施用奇異的冷霜使你年歲完全改變，嘗試或作送禮者，均由三月十五日至六月十五日止，特價贈送方來價出，歡迎開戶口長期採用，如有介紹朋友購買者，贈送奇異的月份盒，請與本行服務女員購買或電話式六一一六式八式歡迎代理批發

西方航空公司之檀香山—處女航

由美西各地(大埠、屋崙、羅省、山姐姑、特士維加、斐羅、奧化及福城)直航檀香山，定四月廿七日作處女航，嗣後每日來回一班，五月廿日起則由亞拉斯加之安加利治直航檀香山，每週來回一次。

至孝篤親公所同人敬約

卓安房 滙聚房 維然房 本公所
加拿大 至孝篤親公所同人敬約

中國洪門民治黨全加第二十屆同人敬約

The Chinese Freemasons of Canada 20th. Convention Committee
116 East Pender Street, Vancouver 4, B.C. Canada

代東

本黨謹訂於三月廿三日下午壹時舉行全加第二十屆懇親大會開幕典禮並備潔茗同日下午五時半假座喜臨門、竹林、兩大酒家設聯歡敬請
民治黨美洲總部 各國總支部
全加各埠黨社及洪門各機構暨各叔父昆仲
各界僑團代表屆時駕臨觀禮指示禮儀曷勝榮幸

代東

本黨謹訂於三月廿三日下午壹時舉行全加第二十屆懇親大會開幕典禮並備潔茗同日下午五時半假座喜臨門、竹林、兩大酒家設聯歡敬請
民治黨美洲總部 各國總支部
全加各埠黨社及洪門各機構暨各叔父昆仲
各界僑團代表屆時駕臨觀禮指示禮儀曷勝榮幸

THE SOVEREIGN LIFE

Assurance Co. of Canada
Room 1400-777 Hornby St., Vancouver, B.C.
葉蔚林 PAUL YAP
Sovereign 燕梳公司係加拿大規模最大歷史悠久，專營各種人壽保險，商業保險，兒童教育基金，養老金等儲蓄保險，而其附屬的 Merit 燕梳公司則專營汽車、房屋、火燭、偷竊，等各類燕梳。君(潮、福、客、國語、均可)辦公室電話：六八二一、一三八一住宅：八七四、四九三

雅慈油漆裝修公司

日電話 五式四四六八 夜八七六六式六式八
房屋店舖油漆裝修，大小間格工程，司令執當，地台階磚，裱花紙，修理水洞當批，瓦面升稿，經驗豐富，價格中平。地址十壹街西三三六號

榮所男服店

Windsor Tailors & Men's Wear
32 Hastings St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-8425
廿五週年紀念 驚人大平賣！
頂靚西裝 每套照原價減廿五元
名廠羊毛長夾 每件照原價減廿五元
時款西裝單衫 每件廿五元
名廠脫皮鞋每對照原價減五元
各款正羊毛衫每件照原價減五元
各款毛呢西褲 每條照原價減五元
時款毛呢帽 每件照原價減五元
時款毛呢襪 每雙照原價減五元
意大利羊毛衫 每件照原價減三元
名廠脫衫買一送一
其他各款衣裳 一律平沽
由三月三日起 至卅一日止 一年一度 勿失良機

中藝公司

China Arts & Crafts Ltd.,
33 E. Hastings St., Vancouver, B.C.
Phone 681-4916
「鞋」平賣
男裝 四元九五
女裝 三元九五
男女童 二元四毛九
「書」六折
由三月壹日起壹個月
請定閱 人民畫報 紅旗 大公報 人民日報 文匯報 週末報

Dynasty Restaurant

3060 Main St., Main & 15th Ave., Ph. 872-5272
璇宮酒樓
本號新張伊始 歡迎各界指導
中西菜式上等 職員懇懇服務
地方雅潔舒適 識酌維新食譜
香港名廚主理 斤兩價錢公道
敬請僑胞光顧 外賣專車送到
入口便知龍與鳳 中西識會 有璇宮

璇宮酒樓

本號新張伊始 歡迎各界指導
中西菜式上等 職員懇懇服務
地方雅潔舒適 識酌維新食譜
香港名廚主理 斤兩價錢公道
敬請僑胞光顧 外賣專車送到
入口便知龍與鳳 中西識會 有璇宮

璇宮酒樓

本號新張伊始 歡迎各界指導
中西菜式上等 職員懇懇服務
地方雅潔舒適 識酌維新食譜
香港名廚主理 斤兩價錢公道
敬請僑胞光顧 外賣專車送到
入口便知龍與鳳 中西識會 有璇宮

